

# Cassoulet de la Solidarité

## Lundi 12 mars 2018



# カスレ・チャリティー ティナー

A l'occasion du 3<sup>ème</sup> anniversaire de sa fondation, le 11 mars 2015, l'**OLES Japon** a le plaisir de vous convier, le **lundi 12 mars 2018**, au "**Cassoulet de la Solidarité**", une initiative citoyenne d'André Pachon. En présence de Monsieur Laurent Pic, Ambassadeur de France au Japon, et sous le parrainage de l'Académie Universelle du Cassoulet Filiale Japon, venez savourer dans une ambiance conviviale la spécialité du Maître Cassoulet. Patrick Nugier, membre de l'OLES, musicien attitré des soirées cassoulet, contribuera amicalement à l'animation musicale de la soirée.



**Le cassoulet** est avant tout un plat populaire qui **se partage** ce qui par définition en fait un mets très **convivial**, à cet égard on peut dire qu'il représente aussi **l'esprit de l'OLES**.

Les amateurs de cassoulet et tous ceux qui sont prêts à partager une soirée conviviale seront les bienvenus pour contribuer aussi à **l'entraide** et à **la solidarité** dans un moment festif de fraternité.

Pour cette occasion, la somme de 3000 yens par couvert sera reversée au fonds de solidarité.



**Lundi 12 mars 2018**  
**Accueil à partir de 18h30**  
**Début de la soirée à 19h15**  
**Au Restaurant Pachon**

Shibuya-ku Sarugakucho 29-18 Hillside Terrace B-1

**Prix: 13,000 Yens / pers\***  
 (repas, boissons, taxes compris)



**日時 : 2018年3月12日(月)**  
**時間 : 午後18時30分より受付**  
**19時15分スタート**

**場所 : レストラン・パッション**  
 東京都渋谷区猿樂町29-18 ヒルサイドテラス B-1

**会費 : ¥13,000** (お料理/ワイン/税・サ込み)

\*Règlement à l'entrée, sur demande un reçu vous sera remis.

Fiche d'inscription à renvoyer par fax ou par e-mail au restaurant Pachon avant le 8 mars 2018  
 必要事項をご記入の上、レストラン・パッションまで FAX 又 E-MAIL にてご返事ください

TEL:(03) 3476-5025 FAX:(03) 3476-5075 E-mail: info@pachon.co.jp

フリガナ Nom / 名前	Nbr de personnes / 参加人数 (ご本人様含む)	
フリガナ Noms des invités / 同伴者名		
フリガナ Noms des invités / 同伴者名		
Vos coordonnées / ご連絡先 Tel	Fax	E-mail